



كِتَابُ الطَّالِبِ



الإسلام والتفاعل الحضاري: حوار أم صراع

لـ (ناصر الدين الأسد)

حوار الثقافات أو حوار الحضارات أو حوار الأديان أو حوار الإسلام والغرب، كلها عناوين لموضوع واحد، أو لموضوعات متقاربة متداخلة، لا تكاد تتمايز إلا بشيء من التعميم أو التخصيص. وهي موضوعات كثر تناولها في عدد من الكتب والمؤتمرات، وهي جديرة بإعادة القول فيها ومداورتها، لتوسيع نطاق المتفهمين لهُ والمقتنعين به، عسى أن ينتقل الأمر من مرحلة الفهم والافتناع إلى مرحلة التعاون على العمل المشترك بين جميع المؤمنين بالسلام والعدل واقتلاع بذور الأحقاد بين الشعوب.

وهو حوار قديم قدم وجود الشعوب ذات الحضارات المتجاورة، بحيث كانت دائماً تتبادل المعارف والخبرات والسلع وأنماط الحياة من: سلوك وملبس ومأكّل وطُرُز عمارة وأثاث، وتستعير الألفاظ والعبارات وتقاليد المجتمع، فتصبح جزءاً من مفردات لغاتها وأساليب تعبيرها وتدخل في نسيجها الاجتماعي؛ فتتنامو بذلك الثقافات وتزدهر. ولولا تغاير الشعوب واختلاف الحضارات ما كان لشيء من ذلك أن يحدث.

ومن أجل هذا خلقنا الله سبحانه شعوباً وقبائل لتعارف، ولو شاء سبحانه لجعلنا أمة واحدة، لكن حكمته عز وجل اقتضت أن يخلقنا مختلفين، وأن نظل مختلفين، وأن نظل كذلك، ربّما من أجل هذا التعارف والتبادل والحوار. وحين كانت العلاقات تضطرب بين هذه الشعوب المختلفة، فتقوم بينهم الحروب، كان يحدث من خلالها الاتصال والتعارف والتبادل والتمازج؛ فتحقق الأهداف نفسها بالوسائل المتناقضة.



وقد قام في الآونة الأخيرة مَنْ يرى أَنَّ العلاقةَ بينَ الثقافاتِ والحضاراتِ علاقاتٍ صراعٍ لا ينتهي إلا بَغَلَبَةِ ثقافةٍ وحضارةٍ بَعَيْنِهِما وسيادتهما على الثقافاتِ والحضاراتِ الأخرى. مِنْ ذَلِكَ ما ذهبَ إليه المؤرِّخُ الأمريكيُّ مِنْ أصلٍ يابانيٍّ (فوكوياما) في كتابه "نهايةُ التاريخ"، الَّذي رأى فيه أَنَّ تفكُّكَ الاتحادِ السوفييتيِّ قد أنهى الصِّراعَ في العالمِ بسيادةِ ثقافةِ النموذجِ الليبراليِّ الأمريكيِّ على ثقافاتِ الأممِ الأخرى. وما ذهبَ إليه الأستاذُ الأمريكيُّ (صمويل هنتغتون) في كتابه: "صراعُ الحضاراتِ"؛ مِنْ أَنَّ الصِّراعَ الحاليَّ هو صراعٌ بينَ الثقافاتِ.

لقد كانَ عصرُ التنويرِ عندَ الأوروبيينَ هو بدايةُ عصرِ التخلُّفِ والتراجعِ للمسلمينَ، وأخذتِ الفجوةُ بينَ هذينِ العالمينِ في الاتِّساعِ إلى أَنْ وصلتْ إلى ما هي عليه الآنَ، بالرَّغمِ مِنْ بعضِ المشابهِ في مظاهرِ الحضارةِ والتَّقدُّمِ بينهما: في الملبَّسِ والمَسْكَنِ والمَطْعَمِ والمَشْرَبِ ووسائلِ التَّنقُّلِ؛ فهي مشابهةٌ تحملُ في طياتِها بذورَ الاختلافِ الكبيرِ بينَ عالمٍ مبدعٍ منتجٍ متطورٍ، وعالمٍ مستوردٍ مستهلكٍ لما يبدعُه ويتَّجُّهُ ويطوِّره العالمُ الأوَّلُ. وتحتَ هذهِ القشرةِ مِنَ التشابهِ يصطخبُ التَّباعدُ والتناقضُ والاختلافُ.

ومَعَ كُلِّ هذهِ المخاوفِ والاتِّهاماتِ المتبادلةِ فإنَّ محاولةَ إقامةِ علاقاتٍ ثقافيةٍ بينَ الجانبينِ مستمرةٌ في صورةِ أنواعٍ مختلفةٍ مِنْ مؤتمراتِ الحوارِ وندواتِهِ: فَمِنْ حوارِ عربيٍّ أوروبيٍّ، إلى حوارِ الشَّمالِ والجنوبِ، إلى حوارِ إسلاميٍّ مسيحيٍّ. ومَعَ أَنَّ هذا الحوارَ بدأ- في صورتهِ المنظَّمةِ الحديثةِ- منذُ ما يزيدُ على عشرينَ عامًا، إلا أنَّ كثيرينَ يُشكِّكونَ في جدواهُ، ويروِّنه بلا قيمةٍ حتَّى الآنَ، وأنَّه محصورٌ بينَ نفرٍ محدودٍ داخلَ غُرفٍ مغلقةٍ... إلى آخرِ هذهِ الأحكامِ الَّتِي تنطبقُ على أشكالِ العلاقاتِ الثقافيةِ الأخرى.



٢.

في خضمّ هذا الجوِّ من عدم الثقة، ومن عقابيل الماضي والحاضر، لم يعدّ يكفي أن يقف المرء موقفَ المُشاهد غير المبالي، ولا موقفَ المُتسامح السلبّي، بل لا بُدَّ من موقفٍ إيجابيّ من التفاهم وإقامة علاقاتٍ متداخلةٍ تقوم على تبادلٍ مصالحٍ مشتركةٍ، ولا بُدَّ من محاولةٍ تفهّم الآخر، وتقبُّله كما هو، دون أن يعني ذلك تطابق جميع الآراء والاتجاهات أو الموافقة عليها. فالتواصل كالتعددية إنّما يعني احتفاظ كل فريقٍ بخصائصه وصفاته، وقبول الآخر على حاله، وإلا انتفى معنى التواصل ومعنى التعددية.

ولا بُدَّ في هذا المجال من التفرقة بين الأفكار والمواقف وبين التعاون وتبادل العلاقات الثقافية، وكذلك لا بُدَّ في المجال الديني من التفرقة بين العقيدة والمعاملة، فإنَّ المرء أو الشعب يستطيع أن يحتفظ بآرائه، وبمواقفه القومية والوطنية، وبعقيدته الدينية، وفي الوقت نفسه يُقيم مع من يخالفه أنواع العلاقات السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية: ﴿ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجِدْ لَهُم بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾ (سورة النحل). ﴿وَلَا تُجَادِلُوا أَهْلَ الْكِتَابِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ﴾ (سورة العنكبوت/ الآية 46). ﴿لَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ لَمْ يُقَاتِلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوكُمْ مِنْ دِينِكُمْ أَنْ يَبَرُّوهُمْ وَتُقْسِطُوا إِلَيْهِمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ﴾ (٨) ﴿إِنَّمَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ قَاتَلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَأَخْرَجُوكُمْ مِنْ دِينِكُمْ وَظَاهَرُوا عَلَى إِخْرَاجِكُمْ أَنْ تَوَلَّوْهُمْ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ﴾ (سورة الممتحنة).

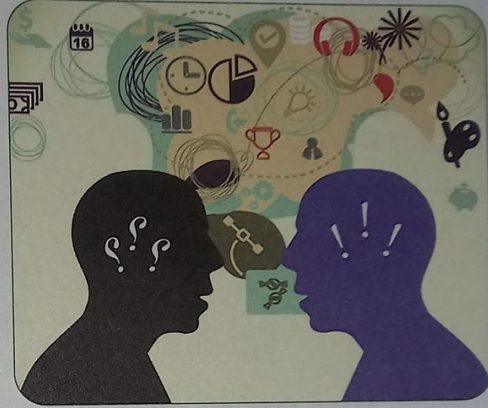
(ناصر الدين الأسد، نحن والآخر)

الدَّرْسُ الأَوَّلُ أَسْتَمِعُ بَانْتِبَاهٍ وَتَرْكِيزٍ

أَسْتَعِدُّ لِلْإِسْتِمَاعِ

إضاءة

مِنْ آدَابِ الْإِسْتِمَاعِ
أَتَجَنَّبُ مَقَاظِعَ الْمُتَحَدِّثِ فِي أَثْنَاءِ
الْإِسْتِمَاعِ.
إِنَّ بَعْضَ الْقَوْلِ فَنٌّ
فَاجْعَلِ الْإِصْغَاءَ فَنًّا
(إِيلِيَّا أَبُو مَاضِي، شَاعِرٌ لُبْنَانِيٌّ)



أَتَبَيَّنُ بِالْفِكْرَةِ الْعَامَّةِ لِنَصِّ الْإِسْتِمَاعِ فِي ضَوْءِ مَا أَرَاهُ فِي الصُّورَةِ.

- 1- أَصْبَحْتُ جَدُّهُ مِنْ عَفْوَهِ وَأُحَالِيهِ لِعَبْسِهَا.
- 2- تَدْخُلُ فِي نَسِجِهَا.
- 3- تَنْهَوِي وَتَرْدُهَا.

(1.1) أَسْتَمِعُ وَأَتَذَكَّرُ

- 1- أَذَكَّرُ ثَلَاثَ ثَمَارٍ تَجْنِيهَا الشُّعُوبُ مِنْ تَفَاعُلِهَا الْحَضَارِيِّ وَالثَّقَافِيِّ مَعَ الْآخَرِ.
- 2- مَا الْكِتَابَانِ اللَّذَانِ وَرَدَ ذِكْرُهُمَا فِي النَّصِّ الْمَسْمُوعِ؟ 1- لَعَالِمُ الْتَارِيخِ 2- مَقَالَةُ صِرَاعِ كُضَابَاتِ
- 3- أَحَدُذُ الْمُوقِفِينَ الَّذِينَ يَجِبُ أَنْ يَتَعَدَّ الْمَرْءُ عَنْهُمَا فِي تَعَامُلِهِ مَعَ ثِقَافَةِ الْآخَرِ. 1- مَوْقِفُ الْمَسَاهِيرِ عِزِّهَا 2- مَوْقِفُ الْمَسَاهِيرِ عِزِّهَا
- 4- حَدَّدَ كَاتِبُ النَّصِّ الدُّكْتُورُ نَاصِرُ الدِّينُ الْأَسَدُ شَرْطَيْنِ لَا تَنْتَفَاءَ مَعْنَى التَّوَاصُلِ وَالتَّعَدُّدِيَّةِ. أَذَكَّرُهُمَا. 1- احْتِفَاطُ مَحَلِّهِ بِمَقَارِفِهِ وَرَسْمَانِهِ 2- مَوْقِفُ الْآخَرِ عَلَى مَا لَهُ

إضاءة

ناصر الدين الأسد (1922-2015)



هو الرئيس المؤسس للجامعة الأردنية، وهو عضو في عشرات المجالس والمجامع واللجان العربية والدولية المتخصصة، وله عدد كبير من الأعمال الأدبية والنقدية، منها: «مصادر الشعر الجاهلي وقيمتها التاريخية»، و«الاتجاهات الأدبية الحديثة في فلسطين والأردن».

أَسْتَمِعُ لِلنَّصِّ مِنْ خِلَالِ الرَّمْزِ فِي كُتَيْبِ الْإِسْتِمَاعِ.

(2.1) أفهم المسموع وأحلله ②

لنوسج نشاطات طبقها في المقتنعين به
(عسى أن يتقل الأمرات مرحلة الفهم إلى
مرحلة العمل المشترك)

- 1 - أعلل كثرة انعقاد مؤتمرات حوار الحضارات والأديان.
- 2 - أضع علامة (✓) إزاء العبارة الصحيحة، وعلامة (X) إزاء العبارة غير الصحيحة في ضوء ما استمعت إليه:
 - أ - التفاعل الحضاري والثقافي يحدث في السلم والحرب معاً. (✓)
 - ب - حوار الحضارات حوارٌ مُستحدثٌ عَصْرِيٌّ. (X)
 - ج - يرى (فوكوياما) أنَّ سبب سيادة الثقافة الأمريكية انهزام الاتحاد السوفيتي أمامها. (✓)
 - د - يعتقد كثيرٌ من الناس أنَّ الحوار العربي الأوروبي لا قيمة له. (✓)
- 3 - أثبت الحكمة الإلهية التي اقتضت أن نُخلق مُختلفين. - سنة كوشية الرابطة تأكيداً على وحدانية
- 4 - أثبت رأي الأستاذ الأمريكي (صمويل هنتغتون) في طبيعة العلاقات بين الحضارات. - أن الصراع الحالي هو
- 5 - جاء مفهوم التعددية مُرادفاً لمفهوم التواصل والتفاعل الحضاري، أفسر هذا المفهوم كما ورد في النص المسموع. - التوافق إلى التعددية وهو يعني احتفاظ كل فريق بخصائصه وهمايته وسبل
- 6 - أستنتج الهدف الأساس من انفتاح الحضارات على بعض، وحوار الثقافات فيها. -

(3.1) أذوق المسموع وأنقده

- 1 - أثبت مواطن الجمال في مقولة ناصر الدين الأسد: «وتحت هذه القشرة من التشابه بصطخب التباعد والتناقض والاختلاف». - نسبة التباعد والتناقض بالصوت العالي لمربع.
- 2 - أوضح موقفك مما يأتي، مع التعليل:
 - أ - كيفية الانفتاح على الآخر دون الذوبان فيه. - لا بد من السقمة بين الأفكار والمواقف بين لغات
 - ب - ثقافة المنتصر لها الغلبة والسيادة على الثقافات الأخرى. - أن الغلبة هي تسخيرها للثقافات
 - 3 - أصوغ إحدى أفكار النص المسموع على شكل حوار بين اثنين صياغة دالة على الفكرة العامة للنص. - ترك للطلاب

② يُمكنني الاستماع إلى النص مرة أخرى.

أربط مع التربية الإسلامية.